

Тридцатый урок Lesson Thirty

Dialogue: A: "What day is today?" Б: "What are you doing this Friday?"
Grammar: Days of the week
 - Expressing the day of the week
 - Expressing *on* + day of the week
 Another use of the Accusative: playing sports

Диалог

А. Какой сегодня день? *What day is today?*

(Note that there are five different people in this dialogue)

Вика:	1	Какой сегодня день?	<i>What day is today?</i>
Родя:	2	Вчера был четверг. Сегодня пятница.	<i>Today is Friday.</i>
Лара:	3 4	Нет, вчера было воскресенье. Сегодня понедельник.	<i>No, yesterday was Sunday. Today is Monday.</i>
Саша:	5 6	О чём ты говоришь? Завтра четверг. Сегодня среда.	<i>What are you talking about? Tomorrow is Thursday. Today is Wednesday.</i>
Нина:		Ничего подобного. Вчера была суббота. Сегодня воскресенье.	

Б. Что ты делаешь в эту пятницу? *What are you doing this Friday?*

Слава:	7	Что ты делаешь в эту пятницу?	<i>What are you doing this Friday?</i>
Люба:	8 9	Я играю в шахматы. В субботу очень важный турнир.	<i>I'm playing chess. On Saturday there's a really important tournament.</i>
Слава:	10 11 12 13 14	А я даже не знал, что ты играешь в шахматы. Какая ты талантливая. Играешь и в футбол, и в баскетбол, и в хоккей, и в теннис, и в бейсбол, и в волейбол, и в гольф, и в сквош, и в шахматы. Ничего себе!	<i>I didn't even know that you played chess. You are so talented. You play soccer and basketball and hockey and tennis and baseball and volleyball and golf and squash and chess. I'm impressed!</i>
Люба:	15	А в какие спортивные игры ты играешь?	<i>What sports do you play?</i>
Слава:	16 17	Раньше я играл в теннис, но теперь мне некогда. Я слушаю курс русского языка.	<i>I used to play tennis, but now I don't have the time to. I'm taking Russian.</i>

Словарь

1	какой сегодня день? день (е) М	<i>what day is today?</i>
5	завтра	<i>tomorrow</i>
8	играй+ в (+ACC)	<i>play a sport (don't leave out the preposition!)</i>
8	шахматы	<i>chess (always plural in Russian)</i>
9	важный	<i>important</i>
9	турнир	<i>tournament</i>
11	и ... и ...	<i>both ... and ...</i>

11	футбóл	<i>soccer</i> (American football is американский футбол)
12	баскетбóл	<i>basketball</i>
12	хокке́й	<i>hockey</i>
12	тэ́ннис	<i>tennis</i>
13	бейсбóл	<i>baseball</i>
13	волейбóл (Just one л in Russian.)	<i>volleyball</i>
13	гольф	<i>golf</i>
13	сквош	<i>squash</i>
15	в какие спортивные игры [subject] игра́й+	<i>what sports does (Subject) play</i> (learn this as a phrase)
16	тепе́рь	<i>now (as opposed to before)</i>
17	слу́шай+ курс	<i>take a course</i>



30.A Days of the Week

Како́й сего́дня день? (1)



Listen and repeat:

понеде́льник	<i>Monday</i>	lit.: (first day) after the week
вто́рник	<i>Tuesday</i>	related to второ́й (<i>second</i>)
среда́	<i>Wednesday</i>	related to сре́дний (<i>middle</i>)
четве́рг	<i>Thursday</i>	related to четы́ре (<i>four</i>)
пя́тница	<i>Friday</i>	related to пять (<i>five</i>)
суббо́та	<i>Saturday</i>	related to <i>Sabbath</i>
воскресе́нье	<i>Sunday</i>	related to воскресе́ние (<i>resurrection</i>)

Note that like nationalities and the personal pronoun **я**, the days of the week are **not** capitalized in Russian.

A Russian week begins on **понеде́льник**. Don't believe us? Take a look at this authentic Russian calendar (All right, so the *abbreviated* days of the week *are* capitalized. What are ya gonna do?):

Январь							1999	January						
Пн	Вт	Ср	Чт	Пт	Сб	Вс	Пн	Вт	Ср	Чт	Пт	Сб	Вс	
				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	
25	26	27	28	29	30	31								
Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su	

30.A.1 Expressing the day of the week

To ask what day it is today, use the phrase **Какой сегодня день?** To respond, simply use the day of the week in the Nominative:

- | | |
|---|--|
| – Какой сегодня день? | <i>What day is today?</i> |
| – Сегодня среда / вторник / воскресенье, etc. | <i>Today is Wednesday / Tuesday / Sunday, etc.</i> |

To ask about tomorrow, ask **Какой день будет (will be) завтра?** To answer, the day is also in Nominative:

- | | |
|--|---|
| – Какой день будет завтра? | |
| – Завтра (будет) суббота / понедельник, etc. | <i>Tomorrow (will be) Saturday / Monday, etc.</i> |

Finally, to ask what day yesterday was, use **Какой день был вчера?** Note that the Past of **бы**^х is Masculine to agree with the subject **день**. Likewise, when answering this question, the Past of **бы**^х agrees in gender with the day:

- | | |
|---|---|
| Вчера был понедельник / вторник / четверг. | <i>Yesterday was Monday, Tuesday, Thursday.</i> |
| <i>Masculine</i> | |
| Вчера было воскресенье. | <i>Yesterday was Sunday.</i> |
| <i>Neuter</i> | |
| Вчера была среда / пятница / суббота. | <i>Yesterday was Wednesday / Friday / Saturday.</i> |
| <i>Feminine</i> | |



Form question and give response:

Example: Какой сегодня день? (Wednesday) ⇨ *Вчера был вторник, значит сегодня среда.*

(Wednesday) (Friday) (Monday) (Thursday) (Sunday) (Saturday) (Tuesday)

30.A.2 Expressing *on* + day of the week

The question *On what day(s)?* can be either **Когда?** or **В какой день?** or **В какие дни?** In these constructions the preposition **в** is governing the Accusative. (Hey, we already know the Accusative Case. What a coincidence.)

Not surprisingly, to answer the question, use the preposition **в** + the day in the Accusative:

DAY OF THE WEEK		'ON ...': В + ACC	
понеде́льник	<i>Monday</i>	в понеде́льник	<i>on Monday</i>
вто́рник	<i>Tuesday</i>	во вто́рник*	<i>on Tuesday</i>
среда́	<i>Wednesday</i>	в сре́ду**	<i>on Wednesday</i>
четве́рг	<i>Thursday</i>	в четве́рг	<i>on Thursday</i>
пя́тница	<i>Friday</i>	в пя́тницу	<i>on Friday</i>
суббо́та	<i>Saturday</i>	в суббо́ту	<i>on Saturday</i>
воскресе́нье	<i>Sunday</i>	в воскресе́нье***	<i>on Sunday</i>

Note: * The Cluster Buster in **во вто́рник**.

** The stress shift in **в сре́ду**.

*** No pause between the two 'в's in **в воскресе́нье**. Just pronounce one long [в].



Listen and repeat:

Example: Мы ви́дели его́ (Tuesday) ⇔ *Мы ви́дели его́ во вто́рник.*

1. Я игра́ю в ша́хматы (Wednesday, Friday, Tuesday)
2. Он мь́лся (Monday, Thursday, Saturday)
3. Что ты де́лаешь (Sunday, Thursday, Wednesday)?

30.Б Another Use of the Accusative: Playing a Sport

Я играю в шахматы (8)

To say *play football / basketball / chess*, etc., use the phrase **играй+ в** + sport in ACC.

Мы **играем в теннис**.

*We're **playing tennis**.*

Я люблю **играть в гольф**.

*I love to **play golf**.*

Вчера Вера **играла в волейбол**.

*Yesterday Vera **played volleyball**.*

*** Don't forget the Preposition **в**! (It's a very common error.) ***

To ask what sport a person plays, use the phrase **В какие спортивные игры вы играете?**

For now, avoid using the word **спорт** (the usage is rather tricky).



Say what sport the person play(ed).

1. Майкл Джордан (*retired*)
2. Гарри Каспаров
3. Бейб Рут (*dead*)
4. Пит Сампрас
5. О.-Джей Симпсон (*retired*)
6. Анна Курникова
7. Шакил О'Нил
8. Ларри Берд (*retired*)
9. Уэйн Грэтцки (*retired*)
10. Тайгер Вудс
11. Кен Гриффи Младший
12. Джон Элзэй (*retired*)



Exercise 1 Fill in the blanks with the appropriate day of the week. Please be accurate:

1. Сегодня _____ . Вчера был _____ ,
а завтра _____ .
2. В Америке обычно профессионалы играют в футбол _____ , а
университеты играют _____ .
3. В Принстоне, все торчат (*hang out*) на «стрийте» _____ .
4. Мой любимый день - _____ .
5. Я обычно занимаюсь _____
(*or make the whole thing negative, if you wish.*)



Exercise 2 Answer as truthfully as you wish (you don't have to answer about each person):

1. В какие спортивные игры вы играете? ваш брат? ваша сестра? ваш отец? ваша мать?

2. В какие спортивные игры вы раньше играли? а теперь?

3. В какие спортивные игры вы хорошо играете? плохо?



Exercise 3 Translate into Russian:

1. – What day is today? – Yesterday was Saturday, so (*it's back in Lesson 5*) today's Sunday.

2. TGIF (*actually Russians don't have this expression, but translate it anyway*)

3. – Where were you (Vera) on Sunday? – I was sitting at home and watching TV.
